

NORMA EHK OSN FFV-33
týkající se uvádění na trh a kontroly
obchodní jakosti

**ČERNÉHO
KÖRENE**

v mezinárodním obchodu mezi členskými státy EHK OSN a určeného pro tyto státy

I. DEFINICE PRODUKTU

Tato norma platí pro černý kořen odrůd (kultivarů) pěstovaných z *Scorzonera hispanica* L., který se spotřebiteli dodává v čerstvém stavu, kromě černého kořene určeného k průmyslovému zpracování.

II. USTANOVENÍ TÝKAJÍCÍ SE JAKOSTI

Účelem normy je stanovit požadavky na jakost černého kořene ve fázi vývozní kontroly po úpravě a zabalení.

A. Minimální požadavky

Ve všech třídách, s přihlédnutím ke zvláštním ustanovením uvedeným pro jednotlivé jakostní třídy a k dovozeným odchylkám, musí být černý kořen:

- celý,
 - zdravý; nedovolují se produkty napadené hnilobou nebo s poškozením, které je činí nevhodnými ke spotřebě,
 - čistý, v podstatě bez veškerých viditelných cizorodých látek, je však dovolena ulpívající zemina, jejíž hmotnost nepřesahuje 5 % obsahu balení,
 - čerstvého vzhledu a nezavadlý,
 - v podstatě bez škůdců,
 - v podstatě bez poškození způsobených škůdci,
- hladký,
 - s bílou dužninou bez vláken,
 - bez nadměrné povrchové vlhkosti,
 - bez cizího pachu a/nebo chuti.

Musí se jednat o plodiny z poslední sklizně. Listy musí být odříznuty nejvýše 2 cm nad krčkem.

Černý kořen musí být tak vyvinutý a v takovém stavu, aby:

- vydržel přepravu a manipulaci a
- mohl být doručen do místa určení v uspokojivém stavu.

B. Jakostní třídy

Černý kořen se zařazuje do dvou níže uvedených jakostních tříd:

i) Třída I

Černý kořen zařazený do této třídy musí být dobré jakosti. Měl by být dobře tvarovaný a nerozdvojený.

Pokud nedojde k narušení celkového vzhledu produktu, jakosti, skladovatelnosti a úpravy balení, lze nicméně tolerovat následující drobné vady:

- mírné vady tvaru,
- mírné mechanické poškození.

ii) Třída II

Tato třída zahrnuje černý kořen, který nelze zařadit do jakostní třídy I, ale který splňuje minimální požadavky uvedené výše.

Lze povolit následující vady, pokud jsou u černého kořene zachovány jeho základní vlastnosti týkající se jakosti, skladovatelnosti a obchodní úpravy:

- mechanicky způsobené vady,
- vady tvaru,
- ojedinělé rozvětvení.

III. USTANOVENÍ O TŘÍDĚNÍ PODLE VELIKOSTI

Velikost se stanoví podle délky a podle příčného průměru měřeného kolmo na podélnou osu kořene.

Černý kořen v jakostní třídě I musí mít minimální délku 22 cm a minimální příčný průměr 15 mm. Černý kořen v jakostní třídě II musí mít minimální délku 15 cm a minimální příčný průměr 12 mm.

Rozdíly v délce a v příčném průměru by ve stejném balení nebo svazku neměly být větší než:

- na délku: 10 cm, ale pouhých 5 cm u kořenů dodávaných ve svazcích nebo v jednotkových obalech,
- v příčném průměru: 15 mm.

IV. USTANOVENÍ O DOVOLENÝCH ODCHYLKÁCH

Pro produkty, které neodpovídají požadavkům uvedené jakostní třídy, jsou v každém balení dovoleny odchylky jakosti a velikosti.

A. Dovolené odchylky jakosti

i) Třída I

Je dovolena celková odchylka 10 % počtu nebo hmotnosti černého kořene, které neodpovídají požadavkům této jakostní třídy, avšak které odpovídají požadavkům stanoveným pro jakostní třídu II nebo výjimečně dovoleným odchylkám této třídy.

Je dovolena celková odchylka 10 % zlomených kořenů s minimální délkou 12 cm.

ii) Třída II

Je dovolena celková odchylka 10 % počtu nebo hmotnosti černého kořene neodpovídajících požadavkům této jakostní třídy ani minimálním požadavkům, s výjimkou produktů napadených hnilobou nebo s jiným poškozením, které je činí nevhodnými ke spotřebě.

Je dovolena celková odchylka 20 % zlomených kořenů s minimální délkou 12 cm.

B. Dovolené odchylky velikosti

i) Třída I

Je dovolena celková odchylka 10 % počtu nebo hmotnosti černého kořene neodpovídajících požadavkům jakostní třídy II.

ii) Třída II

Je dovolena celková odchylka 10 % počtu nebo hmotnosti černého kořene neodpovídajících požadavkům jakostní třídy. V žádném případě se odchylka nevztahuje na kořeny, jejichž délka je menší než 12 cm a příčný průměr menší než 10 mm.

V. USTANOVENÍ O OBCHODNÍ ÚPRAVĚ

A. Stejnorodost

Obsah každého balení, svazku nebo jednotkového obalu musí být stejnorodý a musí sestávat pouze z černého kořene téhož původu, jakosti a velikosti.

Viditelná část obsahu balení musí odpovídat zbývajícím částem obsahu.

B. Obalová úprava

Černý kořen musí být balen způsobem zajišťujícím náležitou ochranu produktu.

Materiály použité uvnitř balení musí být čisté a nesmějí způsobovat vnější ani vnitřní poškození produktů. Povoluje se použití materiálů, především papíru nebo nálepek s obchodními údaji, pokud je tisk nebo štítkování provedeno zdravotně nezávadnou barvou nebo lepidlem.

V obalech se nesmějí vyskytovat cizí příměsi.

C. Obchodní úprava

Černý kořen lze dodávat:

- volně v balení,
- ve svazcích nebo v jednotkových baleních.

Hmotnost každého svazku nebo jednotkového balení musí být stejná.

VI. USTANOVENÍ O OZNAČOVÁNÍ

Každý obal¹ musí být na jedné straně označen následujícími údaji uvedenými čitelně, nesmazatelně a tak, aby byly viditelné zvenku:

A. Identifikace

Balírna	)	jméno a adresa nebo
a/nebo	)	úředně vydaný nebo
Odesílatel	)	uznávané kódové označení ²

B. Druh produktu

- „Černý kořen“, není-li obsah viditelný zvenku.

C. Původ produktu

- Země původu a případně pěstitelská oblast nebo národní, regionální či místní označení.

¹ Jednotlivá balení produktů předem připravená k přímému prodeji spotřebiteli nepodléhají těmto požadavkům na označování, musí však splňovat vnitrostátní požadavky. Uvedené označení se však v každém případě uvádí na přepravním balení obsahujícím tato jednotlivá balení.

² Vnitrostátní právní předpisy řady zemí vyžadují výslovné uvedení jména a adresy. Při použití kódového označení však musí být v bezprostřední souvislosti uveden odkaz na „balírnu a/nebo odesílatele (nebo jejich odpovídající zkratky)“

D. Obchodní údaje

- jakostní třída,
- čistá hmotnost,
- počet svazků nebo jednotkových balení (pokud jsou v obalu obsaženy).

E. Úřední kontrolní značka (nepovinně)

Zveřejněno
v r. 1967
Poslední revize
v r. 1996